



**BUELL FITNESS AND AQUATIC CENTRE
LABOUR DAY SCHEDULE
CALENDRIER DES ACTIVITÉS AU CENTRE DE CONDITIONNEMENT
PHYSIQUE ET AQUATIQUE BUELL (FÊTE DU TRAVAIL)**

Buell Fitness Centre / Centre de conditionnement physique buell

**Saturday, 1 September - Monday, 3 September 09:00 – 17:00 hrs Casual Recreation
samedi, 1 septembre - lundi 3 septembre 9 h – 17 h Activités libres**

Recreational Kiosk Hours / Le comptoir des Loisirs Récréatifs

**Saturday, 1 September - Monday, 3 September 09:00 – 17:00 hrs
samedi, 1 septembre - lundi 3 septembre 9 h – 17 h**

Pool Schedule / Horaire de la piscine

**Saturday, 1 September - Monday, 3 September 12:00 – 13:00 hrs/12 h – 13 h, Lane swim/Nage en longueur
samedi, 1 septembre - lundi 3 septembre 13:00 – 15:00 hrs/13 h – 15 h, Recreational swim/natation libre**

Sub Gym will be closed / Le gymnase secondaire sera fermé

**All regular fitness and pool classes are cancelled on Monday 3 September
Cours de conditionnement physique et de natation annulés le lundi 3 septembre**

